

Official clarification note #1

Reference No. OSCE/RFP/KYR 04/2016

Provision of mobile voice and data services to the OSCE centre in Bishkek

A potential bidder asked the following questions about the tender to which OSCE Centre in Bishkek provided the below clarifications:

Question No.1

«The Financial Proposal shall contain clear, concise price information presenting all costs associated with the assignment. Prices excluding VAT shall be quoted in EURO»

Should we offer the tariff plan in Euro? If the price fixed in Euro, what exchange rate will be used for further calculations?

Answer No. 1

If the contract under this tender is awarded to a local supplier, the payments of the costs indicated in euro will be made in local currency, Kyrgyz Som, at the rate of National bank established for the date of invoice or OSCE rate established for the month of invoice. The above two options will be discussed and agreed with the selected supplier.

Question No.2

“Information on all current litigation in courts, arbitration courts, governmental bodies (including but not limited to tax, customs authorities etc.) or third party arbitration involving the Company or its offices during the life of the Company;”

Would you like us to submit information on cases where our company was a Respondent or a Claimant?

Answer No. 2

We ask you to submit information of all litigations of your company in state courts and international arbitration courts in the country of the establishment of your company and abroad (if applicable): both where your company is a Claimant and Respondent.

Question No.3

«Certificates of the competent tax authority concerning registration of the Company as a taxpayer»

Correct us if we are wrong. Does this clause require us to submit a confirmation letter of our status as a taxpayer, or there is something else?

Answer No. 3

You have to submit a copy of the certificate/other official document issued by a competent tax authority showing/confirming that your company is registered as a taxpayer of certain taxes in the country of its establishment

Question No.4

“List of available key network assets necessary to provide the service”

What does this question mean? Would you like to get information on our general stations, coverage zone or technical specifications?

Answer No. 4

That is means the company main assets, equipment, which will be used for providing mobile services, including but not limited, what you described (information of base station, area of covering, technical capacities and so on)

Question No.5

«Description of the proposed approach and implementation plan towards satisfying the requirements set out in the RFP»

Does that imply our Commercial Offer? What line items should be outlined in such case?

Answer No. 5

This requirement concerns the Technical Offer to be submitted by bidder. This requirement means that bidder must submit a detailed description of the approach and implementation plan he is going to use for implementation of the assignment described in the TOR. This description should address all points of the TOR and should not be included in the Price Offer.